



Smart**Watcher**[®]

SPIRIT

UPDATES TO THE USER GUIDE | 2021.03.03

AKTUALISIERUNGEN DES BENUTZERHANDBUCHS | 2021.03.03

MISE À JOUR DU GUIDE DE L'UTILISATEUR | 2021.03.03

AGGIORNAMENTI DELLA GUIDA UTENTE | 2021.03.03

AANPASSINGEN AAN DE GEBRUIKERSHANDLEIDING | 2021.03.03

TO POWER OFF THE WATCH

Step 1

Press the lower button ③ twice quickly.



Step 2

When you see the “Power off” watch face, please select:

- a. the **green icon (right)** ✓ to confirm you want to Power off the watch
- b. the **red icon (left)** ✗ to cancel the Power off



To go back to a previous watch function

simply click once on the lower button ③

TEST CELLULAR NETWORK CONNECTIVITY

EN

IMPORTANT!

To support the performance of your watch, please **test the connectivity at home and any areas where you will regularly wear the watch**. While the SPIRIT shows excellent cellular network connectivity, low network connectivity in general can impact the watch's ability to send an alarm.



Please note that if there is no cellular connectivity on the watch, a call cannot be established.

NOTE

With SPIRIT specifically, the watch works very hard to connect. When cellular connectivity in the area is low, it may become warm and give itself an automatic cooling period. When cooling, the watch shows that it is in airplane mode and cannot connect a call. After cooling, the watch will return to the watch face visual or give you the option to press “reload.”

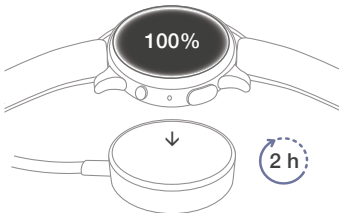


We recommend that you test your watch alarm periodically (i.e. once a month) to ensure it is connecting properly.

BATTERY LIFE AND WATCH USE

EN

Plan a daily battery charging routine that works for you. Personal alarm calls will impact the battery level. We suggest that you find a time to charge your watch that fits your daily rhythm so that the watch is charged when you most want to wear it.





If you have any further questions, please contact us at
support@smartwatcher.com
or
call us directly:

International:	+41 43 508 46 92
For Switzerland:	+41 43 508 46 92
For Austria:	+43 800 010 067
For Belgium:	+32 2 234 37 37
For The Netherlands:	+31 085 888 6516
For France:	+49 1573 599 1600
For Italy:	+39 02 8295 6070

Smartwatcher Technologies AG

TECHNOPARK Zürich | Technoparkstrasse 1 | 8005 Zurich | Switzerland
© 2021 Smartwatcher Technologies AG

AUSSCHALTEN DER UHR

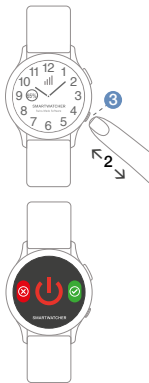
Schritt 1

Drücken Sie zweimal schnell die untere Taste ③.

Schritt 2

Wenn Sie das Zifferblatt Power off (Ausschalten) sehen, wählen Sie bitte:

- a. das **grüne Symbol (rechts)** ✓, um zu bestätigen, dass Sie die Uhr ausschalten möchten
- b. das **rote Symbol (links)** ✗, um das Ausschalten abubrechen



DE

Um zu einer vorherigen Funktion der Uhr zurückzukehren, klicken Sie einmal kurz auf die untere Taste ③.

TEST DER MOBILFUNKVERBINDUNG

DE

WICHTIG!

Um die Leistung Ihrer Uhr zu unterstützen, **testen Sie bitte die Konnektivität zu Hause und an allen Orten, an denen Sie die Uhr regelmässig tragen werden.** Während die SPIRIT über eine ausgezeichnete Mobilfunkverbindung verfügt, kann eine niedrige Netzwerkkonnektivität im Allgemeinen die Fähigkeit der Uhr, einen Alarm zu senden, beeinträchtigen.



Bitte beachten Sie, dass ein Anruf nicht aufgebaut werden kann, wenn auf der Uhr keine Mobilfunkverbindung besteht.

HINWEIS

Insbesondere die SPIRIT arbeitet hart daran, eine Verbindung aufzubauen. Wenn die Mobilfunkverbindung in dem Bereich schwach ist, kann sie sich erhitzen und sich selbst in eine automatische Abkühlphase begeben. Beim Abkühlen zeigt die Uhr an, dass sie sich im Flugmodus befindet und keinen Anruf tätigen kann. Nach dem Abkühlen kehrt die Uhr zur Zifferblattanzeige zurück oder gibt Ihnen die Option, reload (Neu laden) zu drücken.



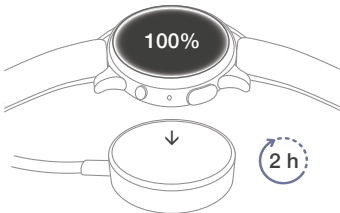
DE

Wir empfehlen Ihnen, einen Testalarm pro Monat durchzuführen, um sicherzustellen, dass die Verbindung richtig aufgebaut wird.

LAUFZEIT DER BATTERIE UND NUTZUNG DER UHR

DE

Planen Sie eine tägliche Batterieladeroutine, die für Sie funktioniert. Persönliche Notrufe beeinflussen den Batteriestand. Wir empfehlen, dass Sie einen Zeitpunkt zum Aufladen Ihrer Uhr finden, der zu Ihrem Tagesrhythmus passt, damit die Uhr aufgeladen ist, wenn Sie sie am häufigsten tragen.





**Sollten Sie weitere Fragen haben, kontaktieren Sie uns
bitte unter**

support@smartwatcher.com

oder

rufen Sie uns direkt an:

International:	+41 43 508 46 92
Für die Schweiz:	+41 43 508 46 92
Für Österreich:	+43 800 010 067
Für Belgien:	+32 2 234 37 37
Für die Niederlande:	+31 085 888 6516
Für Frankreich:	+49 1573 599 1600
Für Italien:	+39 02 8295 6070

Smartwatcher Technologies AG

TECHNOPARK Zürich | Technoparkstrasse 1 | 8005 Zürich | Schweiz

© 2021 Smartwatcher Technologies AG

DE

COMMENT ÉTEINDRE LA MONTRE?

Étape 1

Double-clic sur le bouton inférieur ③.



Étape 2

Lorsque vous voyez que le cadran de la montre affiche Power off (éteindre), veuillez sélectionner:

- a. **l'icône verte (de droite)** ✓ pour confirmer que vous voulez éteindre la montre
- b. **l'icône rouge (à gauche)** ✗ pour annuler la mise hors tension



Pour revenir à une fonction précédente, il suffit d'appuyer une fois sur le bouton inférieur ③.

TESTER LA CONNECTIVITÉ AUX RÉSEAUX CELLULAIRES

IMPORTANT!

Pour contribuer à la performance de votre montre, veuillez **tester la connectivité chez vous et dans les endroits où vous porterez régulièrement la montre**. Même si la montre SPIRIT présente une excellente connectivité cellulaire, une faible connectivité réseau en général peut impacter la capacité de la montre à envoyer une alarme.



FR

Veuillez noter que si aucune connectivité cellulaire n'est disponible sur la montre, aucun appel ne pourra être établi.

NOTE

Dans le cas de SPIRIT en particulier, la montre déploie tous les efforts possibles pour tenter de se connecter. Lorsque la connectivité cellulaire est faible dans la zone où vous vous trouvez, il est possible qu'elle devienne chaude et s'impose une période de refroidissement automatique. Lors du refroidissement, la montre indique qu'elle est en mode avion et ne peut pas établir d'appel. Après le refroidissement, la montre revient à l'affichage du cadran de la montre ou vous donne la possibilité d'appuyer sur reload (recharger).

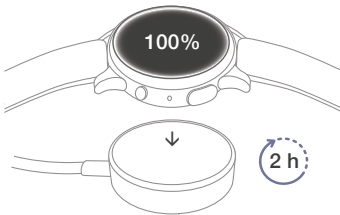


Nous vous recommandons de tester l'alarme de votre montre de façon régulière (c.-à-d. une fois par mois) pour vous assurer qu'elle connecte correctement.

AUTONOMIE DE LA BATTERIE ET UTILISATION DE LA MONTRE

Prévoyez une routine quotidienne de chargement de la batterie qui vous convienne. Les appels d'alarme personnels auront un impact sur le niveau de la batterie. Nous vous conseillons de trouver un moment pour recharger votre montre qui correspond à votre rythme quotidien afin que la montre soit chargée au moment où vous avez le plus envie de la porter.

FR





Si vous avez d'autres questions, n'hésitez pas à nous contacter sur

support@smartwatcher.com

ou

appelez-nous directement:

FR

Appels internationaux: +41 43 508 46 92

Appels de la Suisse: +41 43 508 46 92

Appels de l'Autriche: +43 800 010 067

Appels de la Belgique: +32 2 234 37 37

Appels des Pays-Bas: +31 085 888 6516

Appels de la France: +49 1573 599 1600

Appels de l'Italie: +39 02 8295 6070

Smartwatcher Technologies AG

TECHNOPARK Zurich | Technoparkstrasse 1 | 8005 Zurich | Suisse

© 2021 Smartwatcher Technologies AG

PER SPEGNERE L'OROLOGIO

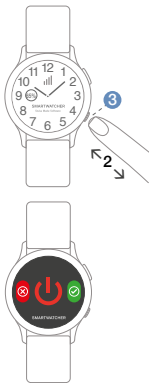
1

Premere due volte velocemente il pulsante inferiore ③.

2

Quando appare sull'orologio la schermata Power off (spegnimento), selezionare:

- a. l'icona verde (a destra) ✓ per confermare lo spegnimento dell'orologio
- b. l'icona rossa (a sinistra) ✗ per annullare lo spegnimento



IT

Per tornare a una funzione precedente dell'orologio, basta fare clic una volta sul pulsante inferiore ③.

PROVA DI CONNETTIVITÀ ALLA RETE DEL CELLULARE

IMPORTANTE!

Per supportare le operazioni dell'orologio, **eseguire una prova di connettività a casa e in ogni area in cui si indosserà l'orologio abitualmente.** Mentre la connettività dello SPIRIT alla rete del cellulare è eccellente, una scarsa connettività della rete in generale può limitare la capacità dell'orologio di inviare un allarme.



IT

Vogliate tener presente che se l'orologio non può connettersi alla rete del cellulare, non sarà possibile attivare una chiamata.

NOTA

Con lo SPIRIT in particolare, l'orologio prova continuamente a connettersi. Se la connettività locale del cellulare è bassa, l'orologio può scaldarsi e concedersi un periodo di raffreddamento automatico. Durante il raffreddamento, l'orologio mostra la modalità aereo e non può connettersi a una chiamata. Terminato il raffreddamento, l'orologio torna alla normale schermata oppure indica l'opzione di premere reload (ricarica).

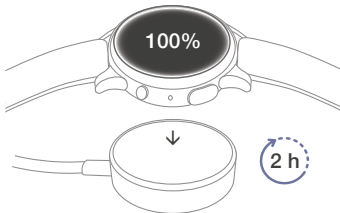


IT

Si raccomanda di provare l'allarme dell'orologio periodicamente (es. una volta al mese) per assicurarsi che funzioni correttamente.

DURATA DELLA BATTERIA E USO DELL'OROLOGIO

Stabilire all'interno della giornata l'abitudine di ricaricare l'orologio nel momento più opportuno. Le chiamate di allarme personali influiscono sul livello di carica della batteria. Si suggerisce di individuare il momento più adatto per ricaricare l'orologio nella propria routine quotidiana, in modo che sia carico quando lo si indossa più a lungo.





**Per qualsiasi domanda, vi invitiamo a contattarci
scrivendo a**

support@smartwatcher.com

O

chiamando direttamente il numero

Internazionale: +41 43 508 46 92

Per la Svizzera: +41 43 508 46 92

Per l'Austria: +43 800 010 067

Per il Belgio: +32 2 234 37 37

Per i Paesi Bassi: +31 085 888 6516

Per la Francia: +49 1573 599 1600

Per l'Italia: +39 02 8295 6070

IT

Smartwatcher Technologies AG

TECHNOPARK Zürich | Technoparkstrasse 1 | 8005 Zürich | Svizzera

© 2021 Smartwatcher Technologies AG

HET HORLOGE UITSCHAKELEN

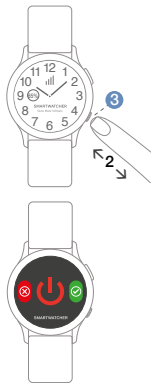
Stap 1:

korte dubbele klik op de onderste knop ③.

Stap 2:

als u het bericht Power off (uitschakelen) op de wijzerplaat ziet, selecteert u:

- a. het **groene pictogram (rechts)**  om te bevestigen dat u het horloge wilt uitschakelen
- b. het **rode pictogram (links)**  om de uitschakeling te annuleren



Als u terug wilt gaan naar een vorige horlogefunctie, klikt u eenmaal op de onderste knop ③.

CONNECTIVITEIT VAN HET CELLULAIRE NETWERK TESTEN

BELANGRIJK!

Test de connectiviteit thuis en op plaatsen waar u het horloge regelmatig zult dragen om de prestaties van uw horloge te ondersteunen. Hoewel de SPIRIT uitstekende cellulaire netwerkconnectiviteit biedt, kan een lage netwerkconnectiviteit in het algemeen het vermogen van het horloge om een alarm af te geven beïnvloeden.



Let op: als er geen cellulaire connectiviteit op het horloge is, kan er geen oproep tot stand worden gebracht.

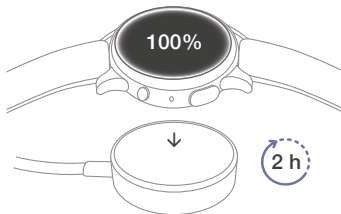
OPMERKING

In het specifieke geval van de SPIRIT, doet het horloge zijn uiterste best om verbinding te maken. Als de cellulaire connectiviteit in het gebied laag is, kan het horloge warm worden en automatisch een afkoelingsperiode starten. Tijdens het afkoelen is de vliegtuigmodus ingeschakeld en kan geen oproep tot stand worden gebracht. Na afkoeling keert het horloge terug naar de visuele wijzerplaat of kunt u op Reload (opnieuw laden) drukken.



LEVENSDUUR VAN DE BATTERIJ EN GEBRUIK VAN HET HORLOGE

Plan een dagelijkse oplaadroutine die bij u past. Persoonlijke alarmoproepen zullen meer batterijvermogen vereisen. We raden aan uw horloge op te laden wanneer dit het beste past in uw dagelijkse ritme, zodat het horloge is opgeladen wanneer u dit het liefst draagt.





Als u nog vragen heeft, kunt u gerust contact met ons opnemen via

support@smartwatcher.com

of

bel ons rechtstreeks:

Internationaal: +41 43 508 46 92

Voor Zwitserland: +41 43 508 46 92

Voor Oostenrijk: +43 800 010 067

Voor België: +32 2 234 37 37

Voor Nederland: +31 085 888 6516

Voor Frankrijk: +49 1573 599 1600

Voor Italië: +39 02 8295 6070

Smartwatcher Technologies AG

TECHNOPARK Zürich | Technoparkstrasse 1 | 8005 Zürich | Zwitserland

© 2021 Smartwatcher Technologies AG

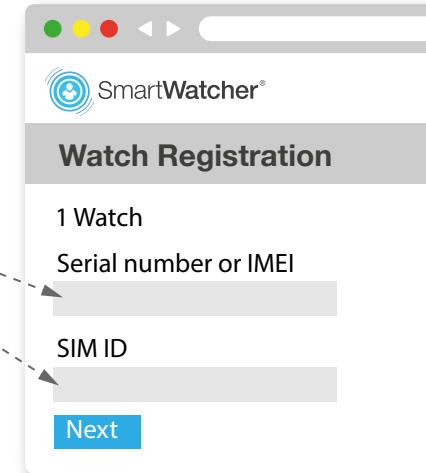
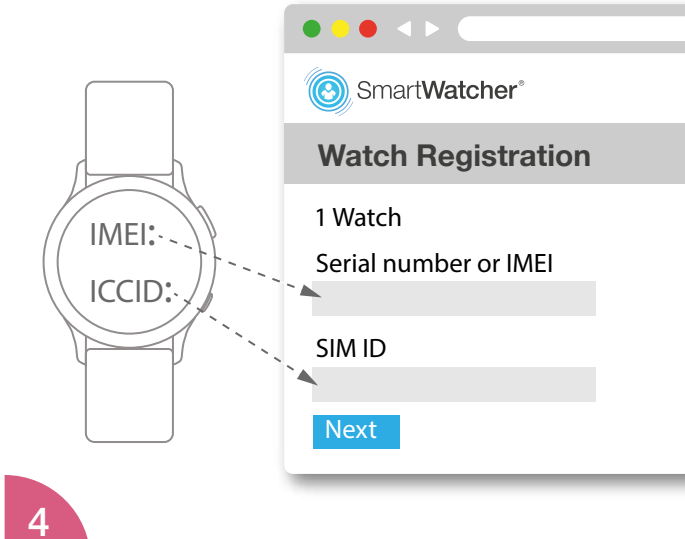
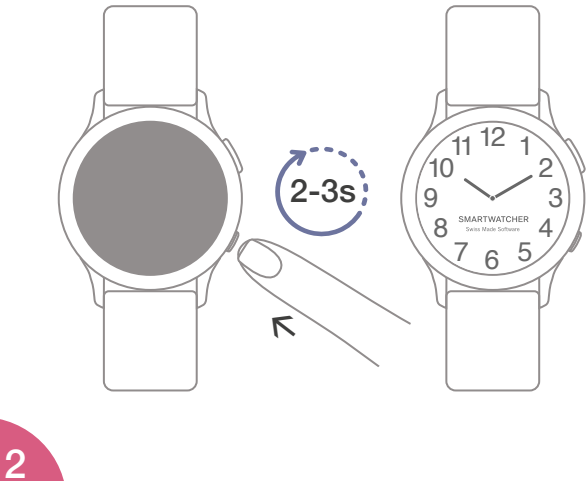
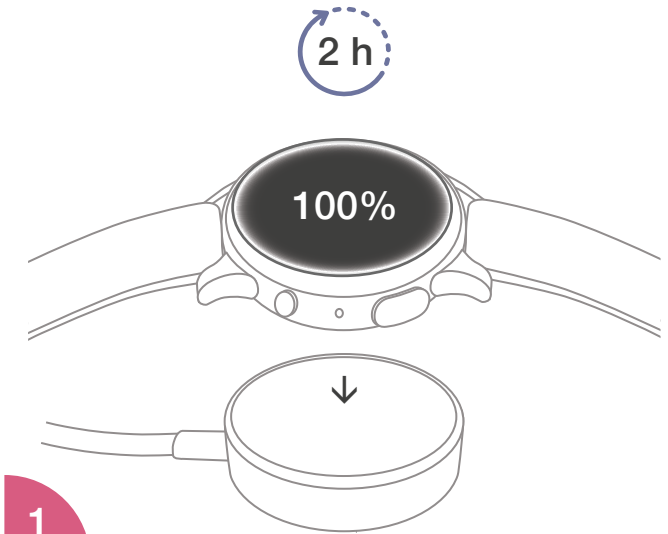
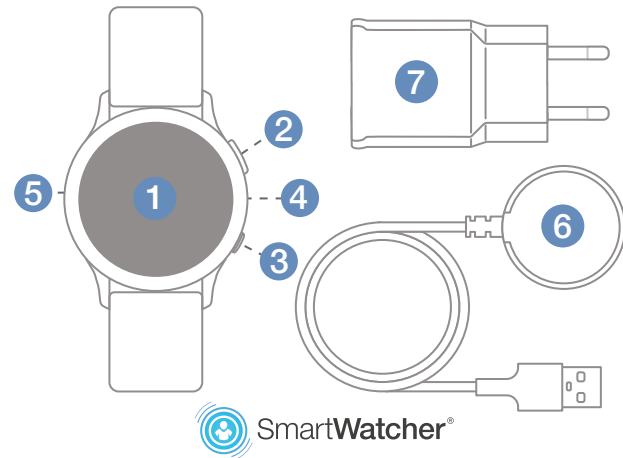


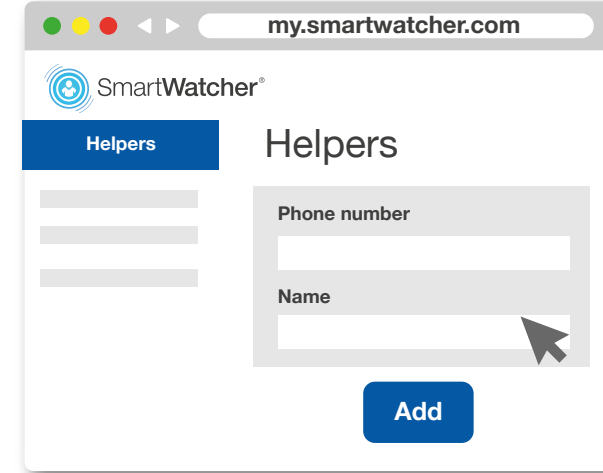
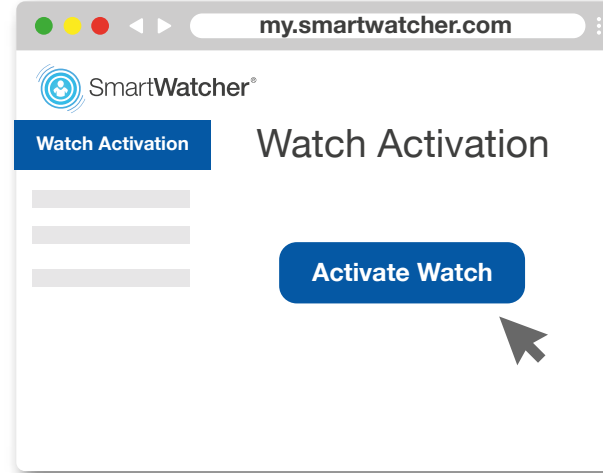
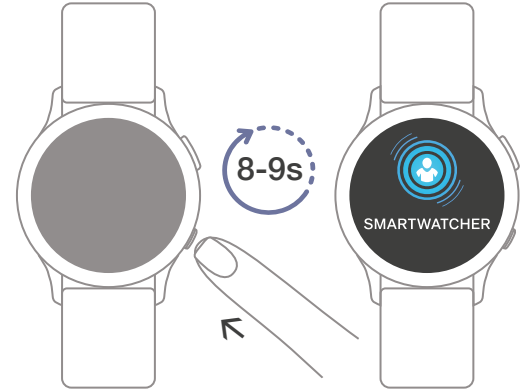
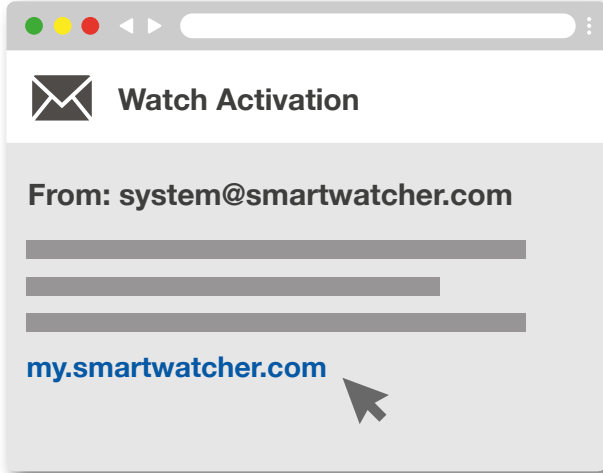
Smartwatcher Technologies AG

TECHNOPARK Zürich | Technoparkstrasse 1 | 8005 Zurich | Switzerland

© 2021 Smartwatcher Technologies AG

Smartwatch SPIRIT Quick Start Guide





Questions? Fragen? Vragen?
Domande? Kysymyksiä?
Preguntas?

SUPPORT.SMARTWATCHER.COM

support@smartwatcher.com